



# DEMMINER NACHRICHTEN

Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen  
der Hansestadt Demmin

Jahrgang 28

Samstag, den 24. August 2019

Nummer 12

## 52. Deutsche Jugend und Junioren Castingsport Meisterschaft in Demmin



### Aus dem Rathaus wird berichtet

- BUW übergibt 4 neue Holzhütten an die Stadt
- Einladung zum 23. Stadtwandertag am 07.09.2019
- Heeresmusikkorps Neubrandenburg gibt Benefizkonzert am 10.09.2019
- Ausbildungsmesse „Job fit“ startet am 24.09.2019

### Schulen und Kindertagesstätten

- Demminer Schulen begrüßten Erstklässler

### Vereine/Verbände/ Sportgruppen

- THW Ortsverband Demmin organisiert Zeltlager zur Nachwuchsförderung
- Verbraucherzentrale M-V gibt Tipps zu Pflegeanträgen

### Aus der Stadtvertretung wird berichtet

- Sitzung der Stadtvertretung am 09.07.2019
- Aufsichtsräte von Stadtwerke und Wohnungsbaugesellschaft konstituiert

Für gewöhnlich wird das Demminer Stadion für den Fußballsport genutzt, doch am zweiten Augustwochenende dieses Jahres zog es über 60 Castingsportler aus 11 Bundesländern in unsere Sportstätte. Dort richteten der Deutsche Angelfischerverband und der Landesanglerverband Mecklenburg-Vorpommern die 52. Deutsche Jugend und Junioren Castingsport Meisterschaft aus. Beim Castingsport, im Volksmund auch Trockenangeln oder Fliegenfischen genannt, wird auf einer Grünfläche eine Angel geworfen, an der ein Gewicht oder ein Angelköder befestigt ist. Dabei geht es immer um eine Mischung aus Zielwurf- und Weitwurfdisziplinen. Somit war Konzentration und Präzision bei allen Teilnehmern gefragt, die im Alter von 9 bis 23 Jahren waren. Schirmherr dieses sportlichen Highlights war Bürgermeister Dr. Michael Koch, der alle Gäste auf dem Stadion herzlich begrüßte und den Sportlerinnen und Sportlern viel Erfolg und faire Wettkämpfe für die Meisterschaft wünschte. Der Präsident des Landesanglerverbandes, Prof. Dr. Karl-Heinz Brillowski, bedankte sich in seiner Ansprache für die Unterstützung der Hansestadt Demmin und die sehr guten Wettkampfbedingungen auf dem Stadion. Mit Stolz vernahm Demmins Stadtoberhaupt, dass sich unter den Teilnehmern aus Mecklenburg-Vorpommern auch ein Weltmeister befand, der im Juli an der Jugend-WM im Castingsport in der Schweiz teilnahm.

Bei der abschließenden Siegerehrung am Samstagabend, an der auch der stellvertretende Bürgermeister Kurt Kunze teilnahm, wurden Sieger und Platzierte mit Pokalen, Medaillen und Urkunden geehrt. Auch die Hansestadt Demmin bekam für die Übernahme der Schirmherrschaft durch Bürgermeister Dr. Michael Koch eine Ehrenurkunde und eine Erinnerungsmedaille.



## Aus dem Rathaus wird berichtet

### BUW übergibt neue Hütten an die Hansestadt Demmin

Die Zweigstelle Demmin des Bildungsinstituts für Umweltschutz und Wasserwirtschaft Neubrandenburg e. V. (BUW) übergab am 06. August 2019 vier Holzhütten an die Hansestadt Demmin. Bürgermeister Dr. Michael Koch begrüßte die Geschäftsführerin Antje Grundmann des BUWs, Ingrid Engel vom Jobcenter Demmin, Zweigstellenleiterin Petra Krüger und Ausbilder Eckhard Schulz vom BUW Demmin sowie alle Teilnehmer der Arbeitsgelegenheit. Bei einer gemeinsamen Kaffeetafel, die das BUW liebevoll vorbereitet hat, dankte der Bürgermeister allen Beteiligten für die sehr gute und qualitativ hochwertige Arbeit. Besonderer Dank gilt dem Jobcenter Demmin, das die finanziellen Mittel für den Bau der Hütten bereitstellte und somit die sechsmonatige Maßnahme erst ermöglichte. Während der Gesprächsrunde wurde auch die angenehme Zusammenarbeit mit den Teilnehmern gelobt. Jeder Einzelne brachte seine Ideen aber auch Erfahrungen beim Bau der Hütten ein. Den ersten Einsatz werden die Hütten als Verkaufsstände auf dem Demminer Weihnachtsmarkt haben, der am dritten Adventwochenende stattfinden wird.



### Programm zum 23. Stadtwandertag der Hansestadt Demmin

am Samstag, dem 07. September 2019

Treffpunkt: 09:00 Uhr auf dem Marktplatz/vor dem Rathaus-haupteingang  
Begrüßung und Eröffnung durch den stellv. Bürgermeister Ronny Szabó mit anschließendem Start der Wanderer und Radwanderer auf ihre Strecken

#### Streckenangebote

##### Radtouren - Traditionsstrecke:

##### Haupttour:

Marktplatz - Holstenstraße - Heilgeiststraße - Baumannstraße - Rosestraße - Drönnewitzer Straße - Wendeforst - Trebelbrücke

- Wotenick - **Rast auf dem Sportplatz** - Seedorf - Woldeforst - Am Erlenberg - Klänhammer Weg - Wotenicker Straße - Loitzer Straße - Heilgeistberg - Kahldenstraße - Schulstraße - Wiedemenstraße - Parkplatz Volksbank (ca. 20 km)

#### Familientour:

Marktplatz - Holstenstraße - Heilgeiststraße - Baumannstraße - Rosestraße - Drönnewitzer Straße - Wendeforst - Trebelbrücke - Wotenick - **Rast auf dem Sportplatz** - zurück in Richtung Hotel Trebeltal - Loitzer Straße - Heilgeistberg - Kahldenstraße - Schulstraße - Wiedemenstraße - Parkplatz Volksbank (ca. 15 km)

#### Hinweis:

Die Führung und Begleitung erfolgt vom Ordnungsamt und weiteren Mitarbeitern der Stadtverwaltung sowie von der Polizei.

#### Wanderrouuten

Hauptroute - Länge: ca. 5 km

Marktplatz - Fischerstraße - Südmauer - **kurzer Besuch bei der Ausstellung im Lübecker Speicher** - Badegasse - Loitzer Straße - Schwedenwallweg - Mühlenteich - An der Gasanstalt - **Rast auf dem Spielplatz** - Jahnstraße - Gartenstraße - Marienhain - Brauereipark - **Halt am Schwanenteich** - Burgstraße - Schulhof Fritz-Reuter-Schule - Luisenplatz - R.-Breitscheid-Str. - Parkplatz Volksbank

Familienroute - Länge: ca. 2,5 km

Marktplatz - Fischerstraße - Südmauer - **kurzer Besuch bei der Ausstellung im Lübecker Speicher** - Badegasse - Loitzer Straße - Schwedenwallweg - Mühlenteich - An der Gasanstalt - **Rast auf dem Spielplatz** - Mühlenstraße - Clara-Zetkin-Straße - R.-Breitscheid-Str. - Parkplatz Volksbank

#### Zielankunft aller Gruppen

**Zeit:** zwischen 11:00 und 11:30 Uhr

**Ort:** Volksbank Demmin

Für alle Teilnehmer gibt es unterwegs eine vitaminreiche Pause. Der Feuerwehrverein Demmin e. V. wird für ein deftiges Mittagessen aus der Gulaschkanone sorgen.

Das Kulturprogramm wird musikalisch vom „Mecklenburger Cowboy“ gestaltet.

Die Teilnahme ist kostenfrei.

## 23. Stadtwandertag

der Hansestadt Demmin

**Sa, 7. Sept. '19**



**Wander- u.**

**Radwandertouren**

**IN UND UM  
DEMMIN**



**Treff: 9.00 Uhr**

Markt/ Rathaus

**Abschlussprogramm**

**Volksbank Demmin**  
gemeinsames Mittagessen & Kulturprogramm



**Kartenvorbestellung**  
werktags zwischen  
12:00 und 18:00 Uhr  
unter Tel.: 03998 209 7714  
möglich!



### Tag des offenen Denkmals in der Astronomiestation Demmin

**Referent:** Dr. Michael Danielides  
**Datum:** Sonntag 08.09.2019  
**Einlass:** 14:30 Uhr  
**Beginn:** 15:00 Uhr  
**Eintrittspreise:** 4,00 € (Erwachsene),  
2,00 € (Schüler/innen)

Die Astronomiestation steht schon gefühlt für immer in den Tannen. Doch wann verwandelte sich der Alte Wasserturm in eine Astronomiestation? Das war für gut 40 Jahren. Leider kann man das nicht so auf den Tag genau festlegen. Denn es war ein langer Weg der Wandlung. Der über 120 Jahre alte Wasserturm hat so manches an Demminer Geschichte miterlebt und ist heute eines der baulich geschützten Gebäude unserer schönen Hansestadt. Am Tag des offenen Denkmals wollen wir einen Rückblick auf die langjährige Geschichte des Turmes werfen und das 40-jährige Bestehen der Astronomiestation mit Sternwarte, Schulzimmer und Planetarium feiern.

Der analoge ZK-II Planetariumsprojektor wird noch viele Jahre seinen Dienst im Sternentheater leisten. Doch wollen wir gemeinsam im 21. Jahrhundert ankommen und erstmals gemeinsam im Demminer Planetarium einen digitalen Sternenhimmel bewundern.

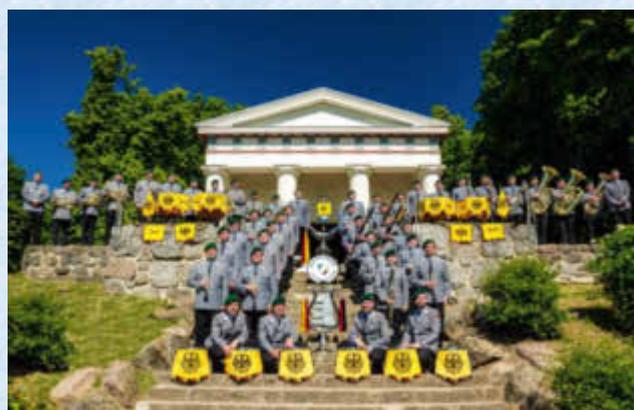
Nach den Vorträgen werden bei einem Himmelsspaziergang im Planetarium die Spätsommersternbilder sowie die Sternbilder rund um den Polarstern vorgestellt. Bei gutem Wetter kann die Sternwarte besucht und die Sonne im Fernrohr bewundert werden.

## Benefizkonzert

des

**Heeresmusikkorps  
Neubrandenburg**

zu Gunsten des  
Demokratischen Frauenbundes Demmin  
und der Demminer Tafel



**Wann:** 10. September 2019 um 19:30 Uhr  
**Wo:** „beermann arena“ Halle III,  
Schützenstraße 1



der Grund ist auf § 6 VgG MV - Angemessenheit des Preises - zu verweisen. Danach darf weder auf einen unangemessen hohen noch auf einen unangemessen niedrigen Preis der Zuschlag erteilt werden.

Im Rahmen einer öffentlicher Ausschreibung, auf die auf der Homepage der Hansestadt Demmin sowie den Portalen bund.de und eVergabe.de verwiesen worden ist, sind von mindestens 5 registrierten Anbietern die Unterlagen abgefordert worden.

Lediglich 1 Bieter hat der Hansestadt Demmin ein Angebot unterbreitet. Dieses lag rd. 39 % über der Kostenberechnung zum Förderantrag.

Hinsichtlich des Preises wird durch das beauftragte Planungsbüro ausgeführt, dass eine neuerliche Ausschreibung zu einem späteren Zeitpunkt im Jahr 2019 (Oktober/November) bei Ausführung im Jahr 2020 einen größeren Wettbewerb und in diesem Zusammenhang bessere Preise erwarten lässt.

## Aus der Stadtvertretung wird berichtet

### Sitzung der Stadtvertretung am 09.07.2019

#### - öffentliche Sitzung -

Nachstehende Beschlussvorlagen wurden von der Stadtvertretung beraten und entschieden:

#### **Aufhebung des Beschlusses 2214-6/2019**

Die Stadtvertretung der Hansestadt Demmin beschloss einstimmig die Aufhebung des Beschlusses 2214-6/2019 - Entnahme aus der allgemeinen Kapitalrücklage aufgrund außerordentlicher Aufwendungen im Jahresabschluss vom 31.12.2018 der Hansestadt Demmin.

Die Stadtvertretung hat in ihrer Sitzung am 26.06.2019 beschlossen, eine Entnahme von 135.432,56 € aus der allgemeinen Kapitalrücklage aufgrund der außerordentlichen Aufwendungen beim Jahresabschluss des Städtebaulichen Sondervermögens 2018 zu genehmigen. Dieser Beschluss wurde von der unteren Rechtsaufsichtsbehörde beanstandet und musste aufgehoben werden.

#### - nicht öffentliche Sitzung -

#### **Verkauf einer Teilfläche des Flurstückes 122/8, Flur 3 der Gemarkung Stuterhof**

Der Verkauf einer Teilfläche des Flurstückes 122/8, Flur 3 der Gemarkung Stuterhof, mit einer Größe von ca. 1.950 m<sup>2</sup>, bebaut mit einem desolaten Wohngebäude und einem sanierungsbedürftigen, massiven Stall mit Anbau, entsprechend Kaufangebot wurde einstimmig beschlossen.

Eine Abrissverpflichtung des Wohngebäudes binnen eines Jahres ab Besitzübergang ist im Kaufvertrag zu sichern. Für die Vertragsabwicklung werden die Kosten von der Hansestadt Demmin nicht übernommen, ausgenommen sind die erforderlichen Vermessungskosten.

Das Grundstück wurde im Zuge einer Zwangsversteigerung von der Hansestadt Demmin erworben. Die Hansestadt Demmin hatte eine Teilfläche des Grundstückes meistbietend im Nordkurier, in den Demminer Nachrichten und auf den Internetseiten der Hansestadt Demmin zum Verkauf öffentlich ausgeschrieben. Mit Ablauf der Angebotsfrist lag nur ein Angebot einer Bietergemeinschaft zum Mindestgebot vor. Die Käufer beabsichtigen, das ehemalige Stallgebäude als Lagergebäude für nichtstörendes Gewerbe umzubauen. Das Gelände soll anschließend von den Käufern eingefriedet werden.

Mit dem Verkauf entfallen für die Hansestadt Demmin die Abriss-, Unterhaltungs- und Bewirtschaftungskosten. Die Vermessungskosten gehen zu Lasten der Hansestadt Demmin, da die Restfläche des Grundstückes (ca. 3.370 m<sup>2</sup>) im Eigentum der Hansestadt verbleiben soll.

#### **Auftragsvergabe Bauleistungen Kunstrasenplatz**

Die öffentliche Ausschreibung der Leistung „Tief- und Sportplatzarbeiten“ der Baumaßnahme „Errichtung eines Kunststoffrasenspielfeldes“ wurde in Anwendung des § 17 Abs. 1 Nr. 3 VOB/A mit einer Enthaltung aufgehoben. Als schwerwiegen-

### Aufsichtsrat der Stadtwerke Demmin GmbH hat sich konstituiert

Am Montag, dem 29. Juli 2019, traf sich der Aufsichtsrat der Stadtwerke Demmin GmbH zu seiner ersten Sitzung nach der Kommunalwahl.

Themen der Beratung, an der neben den Mitgliedern des Aufsichtsrates, Reinhardt Friedrichs, Gerrit Stegink, Mirko Schmenkel, Stefan Tabbert und Bürgermeister Dr. Michael Koch, auch Geschäftsführer Günther Säuberlich, der Buchhalter der Stadtwerke Karsten Behrens und der für Wirtschaftsförderung zuständige Amtsleiter Ronny Szabó teilnahmen, waren der Überblick über die wirtschaftliche Situation und der Stand der Bauvorhaben, die Besichtigung der Baustelle des Flex-BHKW in der Saarstraße und natürlich die Wahl des Aufsichtsratsvorsitzenden.

Dr. Koch, der auch die Gesellschafterversammlung vertrat, dankte Herrn Reinhardt Friedrichs für die in der abgelaufenen Wahlperiode geleistete Arbeit als Aufsichtsratsvorsitzender und überreichte einen Blumenstrauß.

Anschließend wurde in offener Abstimmung Herr Stefan Tabbert mehrheitlich zum neuen Vorsitzenden des Aufsichtsrates gewählt. Auch er nahm die Glückwünsche und einen Blumenstrauß entgegen. In einer kurzen Erwiderung wünschte er sich weiterhin eine faire und konstruktive Arbeit im Aufsichtsrat und fruchtbringende Ideen gemeinsam mit der Geschäftsführung zum Wohle und zur Weiterentwicklung des Unternehmens Stadtwerke Demmin GmbH.

Auch das Aufsichtsgremium der Wohnungsbau- und Verwaltungsgesellschaft Demmin mbH, der Aufsichtsrat, ist mit seiner Konstituierung am 14. August 2019 arbeitsfähig.

Die von allen Fraktionen der Stadtvertretung in den Aufsichtsrat entsandten fünf Personen (T. Witkowski (CDU/FDP), E. Tabbert (UWG), U. Steinbrenner (IVD), N. Mittendorf (AfD), Dr. Koch (CDU) wählten an diesem Tag aus ihrer Mitte den Vorsitzenden und den Stellvertreter des Vorsitzenden des Aufsichtsrates. Herr Thomas Witkowski und Herr Eckhardt Tabbert erhielten das Vertrauen der Aufsichtsratsmitglieder.

Nach der Erledigung dieser Formalie ging der Aufsichtsrat auch gleich zur Sacharbeit über.

Der Geschäftsführer der Wohnungsbau- und Verwaltungsgesellschaft, Herr Roman Gau, informierte über den aktuellen Stand der wirtschaftlichen Entwicklung und wichtige kommende Aufgaben. Weiterhin wurde über Förderanträge verschiedener Vereine entschieden.



Die nächste Ausgabe erscheint am  
**14. September 2019.**

Foto: pixabay.com

## Wir gratulieren

**Der Bürgermeister der Hansestadt Demmin gratuliert auf diesem Wege allen Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag, verbunden mit den besten Wünschen für Gesundheit und Lebensfreude.**

### Zum 95. Geburtstag

Frau Alma Koch, geb. Bäcker am 08.09.  
Frau Erna Gaede, geb. Rehenning am 23.09.

### Zum 90. Geburtstag

Herrn Werner Marquardt am 22.09.  
Frau Irmgard Teske, geb. Struska am 30.09.

### Zum 85. Geburtstag

Frau Waltraud Stöwesand, geb. Wotha am 17.09.  
Frau Ruth Trojan, geb. Dettmann am 23.09.  
Herrn Fritz Dräger am 29.09.  
Herrn Hans-Jochen Krüger am 29.09.

### Zum 80. Geburtstag

Herrn Anton Olbricht am 08.09.  
Herrn Jürgen Niendorf am 16.09.  
Frau Else Franke, geb. Jung am 19.09.  
Herrn Rigobert Sawallich am 20.09.  
Frau Gisela Ziesmann, geb. Stutz am 21.09.  
Frau Christa Stüber, geb. Rexin am 24.09.  
Frau Anita Nitsch, geb. Beese am 30.09.

### Zum 75. Geburtstag

Herrn Hans-Jürgen Zander am 09.09.  
Frau Gabriele Rehenning, geb. Nehring am 12.09.  
Herrn Günther Säuberlich, geb. Grziwotz am 14.09.  
Herrn Manfred Herrmann am 15.09.  
Herrn Günter Fritsche am 16.09.  
Frau Inge Wendt, geb. Mahler am 17.09.  
Frau Erika Mierzwa, geb. Reiter am 22.09.  
Herrn Uwe Breitsprecher am 30.09.

### Zum 70. Geburtstag

Herrn Manfred Sterling am 02.09.  
Frau Marita Grams, geb. Schlundt am 03.09.  
Frau Hannelore Nowack, geb. Polaschek am 03.09.  
Frau Charlotte Willert, geb. Natzke am 05.09.  
Herrn Norbert Wiese am 08.09.  
Herrn Reinhard Grieger am 11.09.  
Herrn Herbert Steinert am 12.09.  
Frau Ilona Seiffert, geb. Schoock am 12.09.  
Frau Ingrid Bremer, geb. Teller am 16.09.  
Herrn Gerd Müller am 18.09.  
Frau Helga Stiel, geb. Pittelkow am 19.09.  
Herrn Manfred Bretsch am 20.09.  
Frau Rita Lange, geb. Schwerin am 21.09.  
Herrn Dietrich Paape am 22.09.  
Herrn Willi Karpf am 24.09.  
Frau Ingrid Röwert, geb. Abitz am 24.09.

## Doppeljubiläum im Hause Kompaß

Ein besonderes Fest konnten Christel und Berthold Kompaß in diesen Tagen begehen, denn seit 65 Jahren sind beide vereint und Herr Kompaß konnte seinen 90. Geburtstag feiern. Aus diesem Anlass gratulierte Bürgermeister Dr. Michael Koch im Namen der Hansestadt Demmin und überbrachte gleichzeitig die Glückwunschscheiben der Ministerpräsidentin von Mecklenburg-Vorpommern.

Kennengelernt hatten sich beide während der Ausbildung zum Molkereifacharbeiter in Röbel. 1964 erfolgte dann der Umzug nach Demmin und beide arbeiteten in der hiesigen Molkerei. Eine Weiterbildung zum Meister und anschließende Ingenieurstudien waren die Grundlage für den späteren Einsatz als technischer Leiter von Herrn Kompaß und auch Frau Kompaß bildete sich weiter zur molkereitechnischen Assistentin, was zu einem Einsatz als Laborleiterin in der Qualitätskontrolle führte. Aus ihrer Ehe ist ein Sohn hervorgegangen und zwei Enkel sowie 4 Urenkel zählen inzwischen auch zur Familie. Wohnte die Familie früher in der Dienstwohnung der Molkerei, so konnte bald nach der Wende ein eigenes Haus bezogen werden. Viele Jahre war ein Irish Setter ein treuer Begleiter, der jeden Morgen zu langen Spaziergängen animierte. Leider ist diese Zeit vorbei, doch trotzdem sind beide fit und tatendurstig. Wir wünschen dem Doppeljubiläumspaar noch viele gemeinsame und gesunde Jahre.



## IMPRESSUM:

### Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen der Hansestadt Demmin

Herausgeber, Druck und Verlag: **LINUS WITTICH Medien KG**  
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow, Telefon 039931/57 90, Fax 039931/5 79-30  
E-Mail: info@wittich-sietow.de, [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Hansestadt Demmin, Der Bürgermeister  
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Mike Groß (V. i. S. d. P.) unter Anschrift des Verlages.

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Jan Gohlke unter Anschrift des Verlages.

**Anzeigen: anzeigen@wittich-sietow.de**

Auflage: 7.760 Exemplare; Erscheinung: 3-wöchentlich;

Bezugsmöglichkeiten und -bedingungen: Die Demminer Nachrichten werden an alle erreichbaren Haushalte der Stadt ausgetragen. Darüber hinaus können sie über das Hauptamt der Stadtverwaltung Demmin gegen Entrichtung der Portogebühren bezogen werden.

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4c-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Aus dem Wirtschaftsleben wird berichtet

### Der Bürgermeister der Hansestadt Demmin gratuliert im Monat September 2019

der Inhaberin der Praxis für Verhaltenstherapie für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in der Adolf-Pompe-Straße 25, **Frau Diplom Psychologin Cornelia Wermke**, zum **15-jährigen Praxisjubiläum** am 01.09.2019

und

den Geschäftsführern der Peene Werkstätten GmbH im Ockelweg 2, **Frau Heike Lede** und **Herrn Olaf Buchholz**, zum **35-jährigen Jubiläum** am 06.09.2019.

## Schulen und Kindertagesstätten

### Hurra, ich bin ein Schulkind!

#### Erstklässler des Schuljahres 2019/2020 in Demmin herzlich begrüßt

Die Grundschule „Heinrich Zille“ werden 85 Mädchen und Jungen, die Regionale Schule mit Grundschule „Pestalozzi“ 21 Kinder und die Evangelische Grundschule 38 Erstklässler besuchen. Der Bürgermeister der Hansestadt Demmin, Herr Dr. Michael Koch, möchte auf diesem Wege ganz herzlich allen Schulanfängerinnen und Schulanfängern zur Einschulung gratulieren und wünscht ihnen viel Freude und Erfolg beim Lernen.

#### Regionale Schule mit Grundschule „Pestalozzi“



#### Evangelisches Schulzentrum „Katharina von Bora“



#### Grundschule „Heinrich Zille“



Die Bilder der Grundschule „Heinrich Zille“ wurden uns freundlicherweise vom Reporter des Nordkuriers, Herrn Karsten Riemer, zur Verfügung gestellt.

## Bürgermeister besucht Kinderhaus Regenbogen

Für den Nachmittag des 07. August 2019 hatte die Kita Regenbogen der JUL gGmbH zu einem Tag der offenen Tür im Hortbereich eingeladen.

Zuvor wurden Räumlichkeiten instandgesetzt, Mobiliar ausgetauscht und die Horträume einladend hergerichtet. Diese Kindertagesstätte ist die letzte ehemalige städtische Kita, die an einen freien Träger übergeben wurde. Und so war es nicht verwunderlich, dass Bürgermeister Dr. Michael Koch die Gelegenheit des Tages der offenen Tür nutzte, um sich über das Konzept der Kinderbetreuung zu informieren und den Möglichkeiten der Umsetzung zu überzeugen. Empfangen wurde er am Nachmittag von der Leiterin der Einrichtung. Frau Marion Wachs führte den Bürgermeister durch die für die drei Hortgruppen vorgesehenen Räume, erläuterte den Schwerpunkt der musischen Erziehung durch das Angebot von Gitarren-, Flöten- und Keyboard-Unterricht und freute sich über das Interesse an ihrer Einrichtung. Während der Führung begegnete den beiden auch eine Hortgruppe, die die Gelegenheit zu einem Gespräch mit dem Bürgermeister nutzte.

Zum Abschluss seines Informationsbesuches konnte die Leiterin noch eine kleine Geldzuwendung für die Beschaffung notwendiger Spiel- und Bastelmaterialien aus den Händen des Bürgermeisters dankbar entgegennehmen.

Im Laufe des Nachmittags machten sich dann noch zahlreiche interessierte Eltern ein Bild von den Betreuungsangeboten dieser Kita Kinderhaus Regenbogen für ihre Sprösslinge.

### Gottesdienst in Deven

01.09.2019 14:00 Uhr Kapellencafe mit Bibelgespräch  
Pastor Wiesenberg

### Gemeindekreise im Gemeindehaus

27.08.2019 14:30 Uhr Besuchsdienstkreis  
07.09.2019 17:00 Uhr Arbeitsgruppe „Offene Kirche“  
Auswertung und Kaffeetrinken  
09.09.2019 15:00 Uhr Großmütterkreis Ausflug  
nach Kummerow  
11.09.2019 15:00 Uhr Bibelgesprächskreis

### Gemeindekreise in der Heinstr. 3

10.09.2019 19:00 Uhr Dienstagsgesprächskreis

### 18. Demminer Orgeltage (siehe Plakat)

#### **Konzert**

15.09.2019 19:00 Uhr „Ich öffne die Tür weit am Abend“  
Gerhard Schöne mit Ralf Benschu  
und Jens Goldhardt

### **Orgelförderverein e. V. und Kantorei Demmin**

#### **18. Demminer Orgeltage und das Weihnachtskonzert werden vorbereitet**

Nach einer erholsamen Sommerpause haben die Proben der Demminer Kantorei wieder begonnen. Der „Matthäus-Passion“ im April folgen in Kürze die 18. Demminer Orgeltage mit der Aufführung der „Missa brevis in F“ von Joseph Haydn am 01. September.

Konzentriert weiter geht es dann bereits in Richtung Weihnachten. Am Vorabend des 1. Advents sollen in der St. Bartholomaei-Kirche - unterstützt von der Jugendkantorei und begleitet vom Preußischen Kammerorchester Prenzlau - das „Magnificat“, „Lauda Sion“ sowie die Choralkantate „Vom Himmel hoch“ von Felix Mendelssohn Bartholdy erklingen. Grund genug, keine Probe zu versäumen. Wer Lust hat, mitzusingen, ist herzlich dazu eingeladen!

Einmal „nur“ zuhören durften die Sängerinnen und Sänger am 10. August bei einer „Geistlichen Abendmusik zur Sommerzeit“, dargeboten in St. Bartholomaei von der Speyerer Kantorei, die zuvor bereits in Warnemünde, Rostock und Stralsund aufgetreten war. Chor- und Instrumentalwerke verschiedener Musikepochen standen auf dem abwechslungsreichen Programm, für welches die zahlreich erschienenen Demminer Gäste wie auch Urlauber mit lang anhaltendem Beifall herzlich dankten.



*Sängerinnen und Sänger der Kantorei Demmin während des diesjährigen Chorwochenendes in Zinnowitz.*

*Foto: Ernst Wellmer*

## Kirchliche Nachrichten

### St.-Bartholomaei-Kirche Demmin und St.-Nikolai-Kirche Wotenick



#### **Gottesdienst in St. Bartholomaei & St. Nikolai Kirche Wotenick**

Kindergottesdienst in Demmin an jedem Sonntag um 10:00 Uhr

25.08.2019 10:00 Uhr Gottesdienst, anschließend Kirchencafé  
Pastor Wolkenhauer  
01.09.2019 10:00 Uhr Musikalischer Gottesdienst mit  
„Missa brevis“ von Joseph Haydn  
Pastor Wiesenberg, Kantorei und  
Instrumentalisten  
08.09.2019 10:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst mit Kantate  
„Der blinde Bettler“  
Pastor Wolkenhauer und  
Jugendkantorei  
15.09.2019 10:00 Uhr Gottesdienst Pastor Staak  
aus Spantekow

#### **Gottesdienst in der AWO**

10.09.2019 10:15 Uhr Pastor Raasch

#### **Gottesdienst in der AWO-neu**

18.09.2019 10:00 Uhr Axel Schulz

#### **Gottesdienst im Gertraudenstift**

13.09.2019 10:00 Uhr Pastor Wolkenhauer

#### **Gottesdienst in Wotenick**

01.09.2019 10:15 Uhr Pastor Raasch

**18. Demminer Orgeltage**

**St. Bartholomaei – Kirche Demmin**

**Freitag, 30.8.19**  
19:30 Uhr Festkonzert  
"Orgel & Jazz"  
Johannes Gebhardt, Orgel  
mit Frank Nowicky & Matthias Gebhardt  
Werke von F. Martin, Alec Wilder, C. Franck  
und Jazzimprovisationen  
Eintritt inkl. Orgelmbiss frei

**Samstag, 31.8.19**  
Orgelfahrt „links und rechts der B 111“  
09:30 Uhr Abfahrt am Kirchplatz Demmin  
Besichtigung der Kirche Behrenhoff  
11:30 Uhr Orgelmatinee in Gützkow  
Mittagessen in Gützkow  
14:30 Uhr Orgelmusik in Groß Klenow  
Kaffee & Kuchen Gützkow  
18:00 Uhr Ankunft in Demmin

**Sonntag, 1.9.19**  
10.00 Uhr Festgottesdienst  
"Missa Brevis" von Joseph Haydn  
mit Orchester und der Kantorei Demmin  
Leitung: KMD Thomas K. Beck  
11:30 Uhr Orgelführung  
für Klein und Groß  
mit KMD Thomas K. Beck  
geboten durch




**Katholische Kirchengemeinde  
Maria Rosenkranzkönigin  
Demmin**

sonntags 10:30 Uhr Hochamt  
freitags 09:00 Uhr hl. Messe



**Evangelische Gemeinschaft  
Demmin**

Markus Ulbrich  
Tel.: 03998 43182



**Wir laden Sie herzlich ein**

**Sonntag, 25. August**

14:30 Uhr **Sommerfest am Marienhain**  
mit Kaffee, Musik, Hüpfburg,  
Kinderprogramm, Grillwurst u. v. m.

**Donnerstag, 29. August**

09:00 Uhr **Kreatives Frauenfrühstück**  
Thema: „Unter Gottes Schutz“  
Kreativteil: Basteln mit Treibholz

**Sonntag, 01. September**

11:00 Uhr **IMPULS-Fest** für Erwachsene und Kinder  
mit Mittagsbuffet und Hüpfburg

**Sonntag, 08. September**

17:00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 15. September**

17:00 Uhr Gottesdienst

**dienstags**

16:00 Uhr Bibelgespräch

**donnerstags** mit geradem Tagesdatum

18:00 Uhr Schach- und Spieletreff

**freitags**

19:00 Uhr Posaunenchor

**samstags**

15:00 Uhr Kinderspielwiese, draußen/drinnen

**montags bis freitags**

09:00 - 12:00 Uhr Zeit der Begegnung mit Zeitungslesen u. a.

**Vereine, Verbände, Sportgruppen**

**Hospizgruppe Demmin e. V.**



**Keine Pause in der Hospizarbeit**

Am 28. August 2019 findet die nächste Zusammenkunft der Hospizgruppe Demmin e. V. „Leben bis zuletzt“ nach den Sommerferien statt. Auch in den warmen Sommerwochen stand die Begleitertätigkeit der Ehrenamtler im Vordergrund. Die meisten der 25 aktiven Sterbebegleiterinnen sind darin involviert und suchen die Patienten in ihrem häuslichen Umfeld auf, gehen in die Pflegeheime oder auch ins Krankenhaus. Die Art der Begleitung wird ganz von den Wünschen der Betroffenen und ihren Angehörigen bestimmt.

Für Interessenten, die sich für die Mitarbeit im Ambulanten Hospizdienst entscheiden oder noch auf der Suche nach einem Ehrenamt sind, besteht die Möglichkeit, am 28. August 2019 um 18:30 Uhr in den Geschäftsräumen des Ambulanten Hospizdienstes Demmin in der Holstenstraße 22 am Gruppenabend teilzunehmen.

**Dipl.-Med. Renate Koch**

**„Leben bis zuletzt“**

Die Hospizbewegung setzt sich für eine liebevolle Begleitung von schwerkranken Menschen sowie deren Angehörigen ein. Diese sollen mit ihren Schmerzen, Ängsten und Bedürfnissen nicht allein gelassen werden.

Viele Menschen wünschen sich, ihre letzte Lebenszeit zu Hause in ihrer vertrauten Umgebung verbringen zu können. Diese Arbeit ist ein ehrenamtlicher Dienst an unseren Mitmenschen. Unterstützen Sie uns durch Ihr Interesse und Mittun. Helfen auch Sie, den Hospizgedanken weiterzutragen. Wir sind kein Pflegedienst. Wir unterliegen der Schweigepflicht.

Sie können uns durch eine Spende unterstützen:  
Hospizgruppe Demmin e. V.

IBAN: DE14 1509 1674 0100 0093 23

BIC: GENODEF1DM1

Volksbank Demmin e.G.

Ansprechpartner:

Koordinatorin: 03998 2080624 (Büro), 0174 8813811 (Mobil)

Vorstand: 03998 2826356

Internet: [www.Hospizverein-demmin.de](http://www.Hospizverein-demmin.de)

E-Mail-Adresse: [Hospiz-demmin@freenet.de](mailto:Hospiz-demmin@freenet.de)

**Anglerverein West**

**Kinder- und Jugendangeln**

Der Anglerverein Demmin „West“ e. V. lädt alle Kinder- und Jugendlichen des Vereins zum Raubfischangeln mit einer Angel am **Samstag, 07.09.2019** am Badekanal (Halbmond) ein.

Treff ist um 08:45 Uhr. Geangelt wird von 09:00 - 11:00 Uhr.

**Der Vorstand**

**Raus aus dem Alltag - rein ins THW**

unter diesem Motto war von Freitag, 09. August, bis Sonntag, 11. August, die THW-Jugendgruppe zusammen mit den THW Minis des Ortsverbandes Demmin zum Zeltlager in den Naturer-

lebnispark Gristow aufgebrochen. Bereits am Donnerstagabend wurden die Fahrzeuge gemeinsam beladen.

In Gristow angekommen, wurde mit den Kindern der sichere Umgang an und auf Gewässern geübt. Zum Einsatz ist das Boot des THW gekommen, auf welchem der Greifswalder Bodden überquert wurde. Des Weiteren haben die Kinder beim Aufbau der großen Mannschaftszelte erfahren, dass man zusammen im Team arbeitet.

Dass alle Kinder viel Spaß am Zeltlager hatten, sah man am Sonntag, als die Kinder erschöpft, aber überglücklich von ihren Eltern abgeholt wurden.



Foto: Marcel Völs

## Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Demmin e. V.



Telefon: 03998 2717-0  
E-Mail: drk-demmin@t-online.de

### Wir sind für Sie da!

#### Ambulanter Pflegedienst

Demmin, Rosestraße 38  
Susan Ahrendt Tel. 03998 271719

#### Fahrdienst, Behindertentransport

Demmin, Neuer Weg 7 Tel. 03998 222223  
**Rettungsdienst 112**

#### Altengerechte Wohnhäuser

#### Informationsstelle Selbsthilfegruppen

#### Ehrenamt

Demmin, Rosestraße 38  
Sylvia Reinhardt Tel. 03998 271712

#### Anmeldung Erste Hilfe Ausbildung

Demmin, Rosestraße 38  
Sylvana Grawe Tel. 03998 2717-0

#### Integrative Kindertagesstätte

Demmin, Rosestraße 38  
Uta Lembke-Berkenhagen Tel. 03998 222104

#### Schwangerschafts- und Konfliktberatung

Demmin, Treptower Straße 28  
Roswitha Bruhn Tel. 03998 202410

#### Kinder- und Jugendhilfzentrum

Erziehungshilfen, Frühe Hilfen „Nestbau“  
Demmin, Treptower Straße 28  
Ines Plaskuda Tel. 03998 202411

#### Kleiderkammer

Demmin, Neuer Weg 7  
Dienstag 09:00 bis 12:00 Uhr

#### Nächster Blutspendertermin:

**12.09.2019 14:30 bis 19:00 Uhr**

Demmin, Saarstraße 23, Förderschule

**Retten Sie durch Ihre Blutspende wertvolles Leben!**

## Volkssolidarität Kreisverband

**AL, DE, MA e. V.**

Poststr. 12b, 17087 Altentreptow  
Senioren-Ortsgruppe-Demmin  
Rudolf-Breitscheidstr. 38, 17109 Demmin

### Veranstaltungen und Aktivitäten der Senioren-Ortsgruppe-Demmin im Juli 2019

Den Auftakt im Monat Juli 2019 gaben die Radler am 03.07.2019 mit einer Ganztagsradtour und dem Ziel Sarow. 10 Radler machten sich bei durchwachsenem Sommerwetter auf den Weg über Lindenhof, Schönfeld, Metschow, Hohenbollentin, Gehmkow und Ganschendorf nach Sarow. Nach einem Mittagspicknick bei Frau Ladwig im Dorfkonsum mit einer entsprechenden Pause wurde die Heimfahrt über Ganschendorf, Gatschow und Buschmühl vorgenommen. Das Fazit des Tages waren 41 gefahrene Kilometer.

Der 09.07.2019 war den Freunden des Kaffeetreffs vorbehalten. Renate Kuhn konnte im Stadtcafe Kruse 27 Senioren begrüßen. Nach dem sich die Teilnehmer mit Kaffee und Kuchen gestärkt hatten, traten die Laienkünstler mit dem Vortragen lustiger Geschichten in Aktion und erreichten damit, dass wieder eine tolle Stimmung herrschte.

Am 10.07.2019 machten sich 21 Radler im Rahmen einer Halbtagestour auf den Weg mit dem Ziel Dargun. Zur Hinfahrt wurde bis Zarnekow/Levin der straßenbegleitende Radweg genutzt. Von Levin ging es auf einer neuen Asphaltstraße, vorbei an der Milchviehanlage, durch die Wiesen und über Alt-Bauhof bis zur Schlossanlage Dargun. Im Schlosscafe war Kaffee und Kuchen angesagt. Die Heimfahrt erfolgte über Levin und auf dem Radweg nach Demmin mit dem Ergebnis von 33 Kilometer Fahrtstrecke. Zum 11.07.2019 hatte der Vorstand der Senioren-Ortsgruppe die Mitglieder zum Kaffeemittag in die Anlage der Demminer Schützengilde in den Tannen eingeladen. Bedingt durch das herrliche Sommerwetter konnten die ca. 80 Senioren draußen in der freien Natur an den liebevoll gedeckten und dekorierten Tischen Platz nehmen. Dank der vorbildlichen Organisation durch Karola Herrmann mit ihrem fleißigen Frauenteam, konnten die Teilnehmer pünktlich ab 14:30 Uhr den Kaffee und Kuchen genießen. Eine Gruppe von Frauen der Senioren-Ortsgruppe hatte 11 Kuchen gebacken, der allen Teilnehmern gut schmeckte. Es war ein wunderbarer Nachmittag und die teilnehmenden Senioren möchten dem fleißigen Frauenteam und den Kuchenbäckerinnen ein herzliches Dankeschön sagen.

Am 17.07.2019 waren 16 Radler ganztags unterwegs. Als Ziel galt das in der Nähe von Sassen gelegene ehemalige Landschulheim. Bei guten Bedingungen für die Radler wurden für die Hinfahrt als auch für die Rückfahrt zum Teil unbekannte Wald- und Feldwege genutzt. Vorbei an Feldern mit Getreide, Mais, Zuckerrüben und Kartoffeln wurde nicht nur eine neue Route getestet. Mähdrescher und andere Erntefahrzeuge erfreuten das Herz der mit der Landwirtschaft verbundenen Radler. Die geradelte Strecke betrug 58 km.

Die Halbtagestour am 24.07.2019 wurde von 23 Radlern genutzt. Ziel war Dargun. Die Hinfahrt erfolgte auf dem Radweg über Lindenhof nach Verchen zur Aalbude.

Nach dem Übersetzen war die Gaststätte mit Kaffee und Kuchen das nächste Ziel. Die Rückfahrt erfolgte auf einer Teilstrecke durch den großen Rosin nach Dargun und dann auf dem Radweg nach Demmin. Dort standen 39 km auf dem Tacho.

Am 31.07.2019 war eine Ganztagestour angesagt. 15 Radler machten sich auf den Weg nach Kummerow. In der kürzlich neu eröffneten „Gaststätte am See“ war Mittagspicknick und eine Ruhepause mit Blick auf den See. Danach zum Schloss und

dem umliegenden Areal ging es über Sommersdorf, Schönfeld nach Demmin mit einem Tagesergebnis von 51 geradelten km.

Werner Marquardt

Vorstand, Pressearbeit



## Die von Krusenstern und das Rittergut Rustow



Vom 16. - 18. August 2019 feierten die Rustower ihr alle fünf Jahre stattfindendes Siedlerfest.

Dieser immer gut besuchte Event erinnerte in diesem Jahr an die vor 90 Jahren begonnene Aufsiedelung des Gutes Rustow im Jahre 1929.

Freilich gibt es den Ort als *Stadtdorf* schon wesentlich länger - man muss nur ein Stück in der Geschichte zurückgehen. Der Ort Rustow wurde bereits zu Zeiten der Stadtrechtvergabe an die Stadt Loitz 1242, die durch den Ritter Detlef von Gadebusch erfolgte, erwähnt.

Es ist demnach davon auszugehen, dass Rustow länger existiert. In seiner *Beschreibung und Geschichte der uralten, ehemals festen, großen und berühmten Hansestadt Demmin [...]* leistet Pastor Wilhelm Carl Stolle bereits 1772 einen Beitrag zur Aufarbeitung der Geschichte des Dorfes.

So berichtet Stolle über kriegerische Auseinandersetzungen ab 1327 zwischen den Herzögen Mecklenburgs und Pommerns um die Vorherrschaft über Rügen.

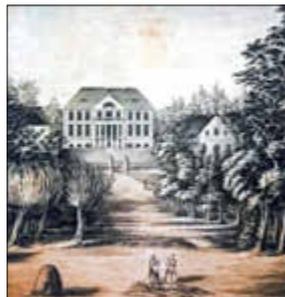
Da Loitz durch die Mecklenburger besetzt war, ersuchte man die Hilfe der ebenfalls pommerschen Stadt Demmin.

Die Mecklenburger übten jedoch umgehend Vergeltung, indem sie etliche Demminer Stadtdörfer, unter anderem das damals zu Demmin gehörige Rustow, verwüsteten.

### Rustow in der napoleonischen Zeit

Nach dem verlorenen Russlandfeldzug 1812 sammelte Napoleon erneut militärische Kräfte und marschierte abermals in die deutschen Gebiete. Das hier inzwischen gegen Napoleon geschmiedete Bündnis stellte ihm jedoch die sogenannte Nordarmee entgegen, welche aus mehreren Verbündeten, so Russen, Preußen, Schweden und Briten bestand. Die Führung dieser Armee oblag dem 50-jährigen schwedischen Thronfolger Jean Baptiste Bernadotte, der seit seiner Adoption durch Karl XII. im Jahre 1810 Karl Johann genannt wurde und ab 1818 schwedischer König Karl XIV. Johann war.

Dieser befahl den Stab der Nordarmee zum 01. August 1813 nach Demmin, wohl um das weitere Vorgehen gegen die Franzosen zu planen, da der Waffenstillstand zwischen den gegnerischen Parteien in den nächsten Tagen auslief.



Es ist anzunehmen, dass Karl Johann mit seinem Stab im Gutshaus Rustow residierte, da die Tochter Luise des damaligen Gutsbesitzers Samuel Adolph von Baerenfels-Warnow unter anderem eine Kohlezeichnung mit dem Porträt des schwedischen Thronfolgers anfertigte. Im Gefolge befand sich der junge schwedische Leutnant Carl Mauritz von Krusenstierna, Spross

einer weit verzweigten deutsch-baltischen Adelsfamilie, deren Stammvater aus Eisleben kam. Dieser verliebte sich in die junge Malerin, die auch von ihm ein Porträt anfertigte. Trotz Widerstände in beiden Elternhäusern heirateten beide am 2. September 1818 in der Kapelle auf Gut Rustow. Anschließend ließen sie sich in Schweden nieder.



Da waren freilich die Napoleonischen Kriege längst vorbei, auch Vorpommern gehörte seit 1815 nicht mehr zu Schweden.

Im Frühjahr 2019 erreichte uns eine E-Mail aus Schweden, die uns Anlass gab, zum Thema zu recherchieren. Otto von Krusenstierna, der derzeitige Familienverbandsvorsitzende derer von Krusenstern, ist als der Ur-Ur-Enkel von Luise und Carl Mauritz sehr an der Verdichtung der

Familienanalnen interessiert und suchte daher Kontakt nach Rustow. Ihm war vor allem an der Schließung einiger Lücken gelegen, die sich auf die zeitliche Abfolge der Familiengründung seiner Ahnen beziehen. Unter anderem fehlte das genauere Datum des Kennenlernens in Rustow.

Eine Anfrage bei dem Militärhistoriker Herrn Dr. Robert Oldach erbrachte Recherchetipps, auf Grund derer wir das entscheidende Datum mit dem 1. August 1813 in Verbindung bringen.

Am 4. Juni 2019 begrüßten wir Otto und Eva von Krusenstierna in Rustow. Durch unsere E-Mail-Kontakte im Vorfeld verstärkte sich ihr Interesse bezüglich des Geburtsortes der Ur-Ur-Großmutter. Nach einem gemeinsamen Mittagessen im „Korl Loitz“ luden Herr Dr. Beck, der jetzigen Besitzer des Gutshauses Rustow, und seine Frau zu einem kleinen Empfang in das Gutshaus. Hier ergab sich ein reger Wissensaustausch zum Thema Rustow.

So gab unser schwedischer Gast einige Anekdoten zu Luise preis. Hier entstand für uns das Bild einer guten Malerin, die aber durch Sparsamkeit und strenges Regiment die Familie zu führen wusste. Als Gastgeschenk brachte er Kopien eines von ihr gemalten Bildes mit, welches die Südsicht des Gutshauses zeigt. Neben weiteren Bildern sind einige kunsthandwerkliche Schätze aus dem Nachlass Luises vorhanden, die noch aus dem Gutshaus Rustow stammen. Zum einen eine authentische Tasse von der Hochzeitstafel 1818, zum anderen ein gut erhaltener Sekretär sowie weiteres Inventar. Diese befinden sich zum größten Teil in der Stiftung „Krusenstiernska gården“ - einem alten Bauernhof in Kalmar, der 1874-1915 als Zuhause einer Tochter Luises diente.

Im Anschluss führte Herr Dr. Beck die Gesellschaft durch das restaurierte Gutshaus und den Gutspark. In der ehemaligen Gutskapelle wurden der Kanzelaltar, als übliche Altarform in protestantischen Kirchen des 18. Jahrhunderts, sowie die weitere Ausstattung begutachtet. Diese wurde 1790 durch Samuel Adolph von Baerenfels komplett erneuert. Über dem Portal befindet sich die Inschrift *DEO. EREXIT. Samuel Adolph A Baerenfels ANNO MDCCCLXXX.*

Etwa im Jahre 1950, die Gutskapelle wurde bereits 1936 der Loitzer Kirchengemeinde überlassen, wurden die in der Gruft bei-

gesetzten Gutsbesitzer ausgebettet. Ein einfacher Feldstein mit dem Namenszug Samuel A. Baerenfels steht seither auf dem Friedhofsgelände. Frau Iwer hatte die Stelle zur Freude der Gäste ein wenig hergerichtet und mit Blumen versehen.

**Gerhard und Kerstin Kaiser**  
(Rustow/Göttingen im Juni 2019)

Zeichnungen: Luise von Bärenfels-Warnow um 1813. Bearbeitung G. Kaiser 2019

Ein spezieller Dank gilt Herrn Dr. Robert Oldach, für seine hilfreichen Tipps.

**„Juchu - ich bekomme ein Geschwisterchen!“  
- ein Geschwister- Kurs für werdende Brüder und Schwestern ab 3 Jahre**



Werdende Geschwister dürfen alles fragen und Vieles ausprobieren! Für die Geschwister ist die Ankunft des Babys genauso neu wie für Sie. „Was erwartet uns da?“, werden sie sich fragen, Eifersucht und Ängste bleiben nicht aus. Umso wichtiger ist es, „große“ Kinder mit Verständnis und Einfühlungsvermögen auf die neue Situation vorzubereiten.

Erneut möchte das Kreiskrankenhaus Demmin in Zusammenarbeit mit dem Familienzentrums des Sozialwerks einen **Geschwisterkurs** am **Sonnabend, den 14.09.2019 in der Zeit von 10:00 Uhr bis 11:30 Uhr im Krankenhaus in Demmin** anbieten. Folgende Kursinhalte erwarten Sie: Was macht das Baby in Mamas Bauch und wie kommt es zur Welt? Wie halte ich es richtig? Was isst und trinkt das Baby? Warum schreit meine Schwester/mein Bruder? Diese und andere Fragen werden im Geschwisterkurs beantwortet. Zudem lernen die Kinder den Umgang mit dem neuen Geschwisterkind: Baden, Wickeln und Tragen wird geübt.

Eine eigene Puppe oder ein Teddy darf gern mitgebracht werden. Außerdem werden wir die Entbindungsstation besichtigen. Am Ende erhält jedes Kind natürlich ein anerkanntes Geschwisterdiplom. Die Kosten betragen 10,00 € pro Familie. Anmelden können Sie sich unter der Nummer des Sozialwerks: 0176 57726119 oder per Mail: [Kathleen.Bertow@sozialwerk.net](mailto:Kathleen.Bertow@sozialwerk.net)

*Kathleen Bertow*

**Mitarbeiterin im Familienzentrums des Sozialwerks der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinde Malchin-Teterow e. V.**

Familienzentrum wird gefördert durch das Landesamt für Gesundheit und Soziales M-V

**Caritasverband -  
Region Vorpommern  
Haus der Caritas**



**Beethovenstraße 7**

Öffnungszeiten CARIsatt Laden

Montag: 09:00 - 13:00 Uhr  
Dienstag: 09:00 - 16:00 Uhr  
Mittwoch: geschlossen  
Donnerstag: 09:00 - 16:00 Uhr  
Freitag: 09:00 - 12:00 Uhr

**Allgemeine Soziale Beratung**

Ansprechpartner: Frau Tschötschel  
Telefonnummer: 03998 2123999

Offene Sprechzeit:

Montag: 09:00 - 13:00 Uhr  
Donnerstag: 13:00 - 17:00 Uhr  
(und nach Vereinbarung)



Schloss Broock 8. September 2019 11 - 17 Uhr

## Tag des offenen Denkmals

Modern(e): Umbrüche in Kunst und Architektur

11 Uhr	Eröffnung	„Schloss Broock – Herrschaften und Leute“
13 & 15 Uhr	Führungen durch das Schloss und durch den Park	Bei Kaffee, Kuchen und Spezialitäten vom Grill gibt es Gelegenheit auf spannende Gespräche mit dem Team von Schloss Broock.
11 - 17 Uhr	Ausstellungen: „Das Wirken Peter Joseph Lennés in MV“, „Der Landschaftspark in Broock“ und	Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Schloss Broock GmbH und Co. KG | Mönke & Grafen-Klosterweg | Broock 11 | 17129-48 Teterow | [www.schlossbroock.de](http://www.schlossbroock.de)

**Pflege Stützpunkt Demmin**  
Neutrale Pflegeberatung und Unterstützung

**Öffnungszeiten**

Dienstag 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 17:30 Uhr  
Donnerstag 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung, auf Wunsch auch in der Häuslichkeit

**Anschrift**

Pflegestützpunkt Demmin, Adolf-Pompe-Str. 23, 17109 Demmin

**Ansprechpartner in Demmin**

Pflegeberaterinnen: Frau Renate Hoff und  
Frau Juliane Thimian  
Telefon: 0395 570874751  
Sozialberaterin: Frau Elisa Lemke  
Telefon: 0395 570874750

**Verbraucherzentrale**

**Pflegeantrag: Fristen - Wie schnell muss die Kasse entscheiden?**

**Entscheidung innerhalb von höchstens 25 Arbeitstagen  
Kasse muss bei Fristüberschreitungen zahlen  
Der Weg zum Pflegegrad: Anleitung Schritt für Schritt**

Alter, Krankheit, Unfall: Es gibt viele Situationen, aufgrund derer Menschen pflegebedürftig werden und auf Hilfe und Unterstützung angewiesen sind. Häufig übernehmen Angehörige die Pflege, doch nicht immer ist das möglich. Eine andere Option ist, einen Pflegedienst zu beauftragen oder in ein Pflegeheim zu ziehen. Egal für welche Variante man sich entscheidet - bei der Pflegekasse können Betroffene organisatorische und finanzielle Hilfe beantragen. Die Verbraucherzentrale MV informiert über

Fristen bei der Beantragung von Pflegeleistungen und zeigt Schritt für Schritt, was beachtet werden muss.

„Damit die Unterstützung schnell ankommt, muss die jeweilige Versicherung innerhalb bestimmter Fristen reagieren“, sagt Wiebke Cornelius, Juristin im Fachbereich Gesundheit und Pflege der Verbraucherzentrale MV. Zu diesen Fristen gehört, dass die Pflegekasse innerhalb von 25 Arbeitstagen eine Begutachtung durch den Medizinischen Dienst der Krankenversicherung oder einen anderen Gutachter veranlassen muss. Weiterhin muss sie innerhalb dieser Frist eine Entscheidung über den Pflegegrad treffen und das Ergebnis mitteilen.

#### In Einzelfällen Fristen von ein bis zwei Wochen

Wenn ein pflegender Angehöriger seine Berufstätigkeit im Rahmen der Pflegezeit oder der Familienpflegezeit reduzieren will, muss die Begutachtung innerhalb von zwei Wochen nach Antragstellung erfolgen. In besonders dringenden Fällen – beispielsweise wenn der Versicherte im Krankenhaus ist und die anschließende Versorgung nicht gesichert ist oder der Antragsteller palliativ versorgt wird – verkürzt sich die Frist zur Begutachtung sogar auf eine Woche. Entscheidet die Pflegekasse zu spät und ist sie für die Verzögerung verantwortlich, muss die Kasse in der Regel 70 Euro für jede begonnene Woche der Fristüberschreitung an den Versicherten zahlen.

#### Tipps zur Antragstellung

Darüber, was bei einem Antrag auf Pflegeleistungen beachtet werden sollte, wie der Pflegegrad ermittelt wird und wie auf eine Ablehnung durch die Pflegekasse reagiert werden kann, informiert die Verbraucherzentrale online unter:

<https://www.verbraucherzentrale-mv.eu/wissen/gesundheit-pflege/pflegeantrag-und-leistungen/der-weg-zum-pflegegrad-35491>

Die Informationen zum Pflegegrad wurden im bundesweiten Projekt

„Wirtschaftlicher Verbraucherschutz“, gefördert durch das Bundesministerium der Justiz und für Verbraucherschutz, erstellt

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages

ELG Mecklenburgische Schweiz eG  
Gessin 7b 17139 Basedow OT Gessin  
Tel.: 039957 299818

E-Mail: info@meck-schweizer.de



## „Regional-Brunch mit Aussicht“

am 08.09.2019 in Kummerow

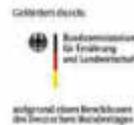
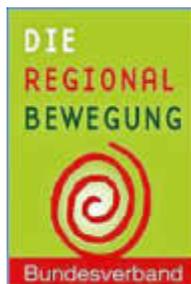
Am 08. September um 10:00 Uhr laden die Meck-Schweizer zum Sonntags-Brunch mit Regionalprodukten ein. Im neu eröffneten und wunderschön gelegenen „Konditorei & Cafe am See“ in Kummerow gibt es für alle Genießer die Möglichkeit zu entdecken, dass unsere Region kulinarisch interessant, abwechslungsreich und innovativ ist. Aufgetischt werden ausschließlich Produkte aus der Region (und Kaffee). Dabei können die Gäste mit verschiedenen Herstellern direkt ins Gespräch kommen. Im Café der Gastgeberin Sabrina Aloisi wird zudem das erste Meck-Schweizer-Regionalregal eingeweiht.

Die Meck-Schweizer kümmern sich nun schon seit gut zwei Jahren mit Handelsplattform und eigener solarstrombetriebener Logistik darum, den Vertrieb von Regionalprodukten in der Mecklenburgischen Schweiz zu fördern. Beim Regional-Brunch am Kummerower See wird nun ein weiteres Angebot der Initiative vorgestellt: die Regio-Tüte. Interessierte Haushalte können sich

ab sofort einmal wöchentlich frische Produkte aus der Region direkt nach Hause liefern lassen.

Herzliche Einladung an alle Interessierten! Gespeist wird gegen Spende, Getränke sind zu bezahlen.

Dörte Wollenberg



## Gesellschaft für Pommersche Geschichte, Altertumskunde und Kunst e.V.

gegründet 1824 in Stettin, Sitz Greifswald

#### Der Vorsitzende

Dr. Wilfried Hornburg

Akazienstraße 20, D-17389 Anklam, Tel.: 03971 214999 (privat)

Museum im Steintor, Schulstraße 1, D-17389 Anklam, Tel.:

03971 245503

E-Mail: hornburg@museum-im-steintor.de

#### Veranstaltungsprogramm September 2019

**Dienstag, 3. September 2019, 19.00 Uhr, Kreisvolkshochschule VP-Rügen, Stralsund, Tribseer Damm 76, in Verbindung mit der Kreisvolkshochschule VP-Rügen:**

Herr Gunnar Möller: Stralsund und der Mittelmeerraum in der Hansezeit.

**Freitag, 6. September bis Sonntag, 8. September, Marienkirche Stoltenhagen bei Grimmen:**

Festwochenende anlässlich der 750-Jahrfeier der Marienkirche.

## Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal Ferienwohnung „Himmelchen“ im romantischen Ahrweiler

Schön eingerichtete Ferienwohnung (F\*\*\*\*)

in Ahrweiler für 2 – 4 Personen,

direkt am Ahr-Rad-Wanderweg und

10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern,

49,- € pro Nacht inkl. Nebenkosten, Endreinigung

und Umsatzsteuer, zzgl. Gästebeitrag

der Stadt: 2,50 € pro Person und Nacht).

Einzelunternehmung Karl Heinen · Delderstraße 33

53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler, Ortsteil Ahrweiler

Tel.: 02641/36076 oder Mobil: 0160 1714841

Mail: h.pacyna@web.de · Net: www.himmelchen.de



Foto: pixabay.com

# 33. Dorffest Trantow

31. August 2019  
am Dorfteich



EINTRITT Erwachsene 3€ | Kinder 1€

Der Kulturverein Trantow e.V.  
bedankt sich für die freundliche  
Unterstützung der Sponsoren.



**Metallbau** seit 1991  
**Gerhard Abel e.K.**  
Inh. Sylvia Rebert  
Am Ziegeldamm 9  
OT Trantow  
17121 Sassen-Trantow



Maximilian Graf von  
Bismarck Schönhausen  
mit den Firmen  
Trantower Zuchthof GbR,  
Trantower Agrar GmbH  
& Co KG, Agrarservice  
Vorpommern GmbH und  
Energie Trantow GmbH & Co KG.



**BK BAUKONZEPT**  
Architekten - Ingenieure  
Gartenstr. 9, 17034 Neubrandenburg  
Telefon: +49(0)395/425 69-10

**Agrargenossenschaft**  
Schwingel eG  
Sassen

Maler- & Malermeisterarbeiten  
Jens Aggenroth  
Schwingel 9 17121 Sassen  
Telefon: 0395 55 129 89  
Telefax: 0395 55 744 12  
Fax: 0395 55 851 84 75

**LÄNGERT**  
Getränke-Fachgroßhandel  
Gartenstr. 9  
17034 Sassen

Rechtsanwalt  
**Rolf-Michael Eggert**  
Klingenberg 3  
17121 Sassen-Trantow

Seniorenwohnanlage  
**Peenetal**

Landwirtschaftsbetrieb  
**Gerhard Raus**  
Buschreihe 5, OT Trantow  
17121 Sassen-Trantow

**- VORANKÜNDIGUNG -**

16. Oldierocknacht am 04.04.2020  
im Vereinshaus „Am Storchennest“

Karten unter 0170/1836990 ab 01.12.2019

mit „The Original Jukebox Heroes“ mit  
Jeff Brown - (SWEET), Steve Whalley - (SLADE),  
Pete Phipps - (GLITTER BAND),  
Philip Wright - (Paper Lace),  
Dave Major - (T-REX) und Phil Hendriks  
(BAY CITY ROLLERS)



## Programm

10.00 Uhr

Auftakt mit DJ Benny W.

11.00 Uhr bis 13.00 Uhr

„Kartlower Schalmeyen“

ca. 13.10 Uhr

Kindertanzgruppe Trantow

ca. 13.30 Uhr bis 14.30 Uhr

Pferdeshow

ca. 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Dorfkind e. V. mit Spiel, Sport und anschließender Prämierung

ca. 14.45 Uhr bis 16.00 Uhr

Große Versteigerung

ca. 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr

„Chris Doerk“

ab 19.30 Uhr

Diskotheek mit Benny W.

ca. 21.30 Uhr

LIVE „Markus Becker“

ab 23.00 Uhr

Tanz bis 4.00 Uhr



Kartlower Schalmeyen



Chris Doerk

**Außerdem**

- Selbstgebackener **Kuchen**
- **Gulaschsuppe, Soljanka, Erbseneintopf**
- **Fischbrötchen und Räucherfisch** vom Fischhandel Werner Thurow
- **Gegrilltes, Bratkartoffeln, Pommes & Eis** von Herrn Holzfäller
- **Dorfkind e. V. mit Spiel, Sport und Kreativem** mit anschließender Prämierung 
- **Kinderkarussell und Losbude**
- **Spielmobil Rumpi**
- **Aale würfeln, Springburg und Verkaufsstände**
- Verkauf **Trantower Pins, Postkarten und Chroniken**
- Neu: **Food Truck -B's-Burger**, Der mobile Burgerladen



Der Kulturverein Trantow e.V. freut sich auf Ihren Besuch!

Markus Becker

**Chris Doerk**

Chris Doerk gehörte zu den beliebtesten und erfolgreichsten Künstlern der DDR und hat sich auch in anderen Ländern als Künstlerin einen Namen gemacht. Ihre Leidenschaft gehörte immer dem Schlager, dem Chanson, dem Rocksong, der Bühne oder auch der Schauspielerei. Bereits in den 1960er-Jahren avancierte sie zum Publikumsliebling, stürmte Hit- und Schlager-Paraden und hat mit „Heißer Sommer“ an der Seite von Frank Schöbel schließlich Kultstatus in einem der bekanntesten DEFA-Filme erlangt. Sie verkörpert DDR-Musikgeschichte und galt gemeinsam mit Frank Schöbel über viele Jahre als das Traumpaar in der Unterhaltungsbranche. Im MDR-Fernsehen moderierte sie mehrere Themenabende. Bereits während ihrer Ausbildung zur Werbedekorateurin nimmt sie Musikunterricht und tritt als Sängerin in der Fernsehshow „Herzklopfen kostenlos“ auf. 1967 von den Behörden offiziell als hauptberufliche Schlagersängerin zugelassen, gewinnt Chris Doerk zwei Jahre später gemeinsam mit Schöbel den ersten Preis beim Schlagerwettbewerb der DDR. 1971 moderiert sie mit Schöbel die TV-Sendungen „Treff mit Chris und Frank“ und „Disco Treff“. Mit ihrer kess-koketten, ebenso frechen wie gut gelaunten Art spielt Doerk in drei DEFA-Filmen die Hauptrolle, darunter die Kultkomödie „Heißer Sommer“. Ihre Musik-Tourneen führen sie bis nach Kuba, wo sie zu einer der beliebtesten ausländischen Künstlerinnen aufsteigt. Im Jahr 2002 veröffentlicht Doerk das Sachbuch „La Casita“ über das Leben und die gesellschaftliche Situation auf Kuba. 2013 erschien ein neues Album. Sie ist immer wieder gern gesehener Stargast bei TV-Shows und bei Live-Veranstaltungen!







Foto: pixabay.com

# RÄUMUNGSVERKAUF

## Textilwaren

Mode für Tag u. Nacht

*Silvia Standke & Team*

50 %

auf ALLES

RÄUMUNGSVERKAUF

Goethestraße 1

17121 Loitz

50 %

SOMMERWARE

Goethestraße 6

### Treppenlifte für jede Treppenart!

- Beratung kostenlos & individuell bei Ihnen vor Ort.
- Wir sind für Sie ganz in Ihrer Nähe.

Rufen Sie an:  
**03869 782970**

kostenlosen  
Ratgeber  
anfordern:

www.treppenlift-  
kaufen.com

H. Neumann, Am Wodenweg 29, 19073 Stralendorf

[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de)

DER -BUCHTIPP!

...ein Bilder-Buch mit alten Ansichten.

Bestellung unter:

nur  
**16,90 €\***

buch@wittich.de

LINUS WITTICH Medien KG

Industriestraße 9-11 · 36358 Herbstein  
Tel. 06643/9627-383 · [www.wittich.de](http://www.wittich.de)  
(\*zzgl. Porto und Verpackung)

A

NATURSTEIN  
FEILHABER

## Steinmetzbetrieb Feilhaber

Meisterbetrieb

Grüner Weg 5  
17126 Jarmen  
Tel. 03 99 97 / 1 03 12  
Fax 03 99 97 / 1 08 21

Bahnhofstraße 1  
17109 Demmin  
Tel. 0 39 98 / 43 16 82  
Fax 0 39 98 / 43 97 16

Öffnungszeiten in Demmin:  
Do. u. Fr. 9.00 - 17.00 Uhr

Natursteinfachbetrieb  
für Grabmal, Bau und  
Restauration

[www.naturstein-feilhaber.de](http://www.naturstein-feilhaber.de)  
[naturstein-feilhaber@freenet.de](mailto:naturstein-feilhaber@freenet.de)

Riesebeck

Baumaschinen

www.riesebeckbaumaschinen.de

- Malchin 03994 20 72 0
- Demmin 03998 27 26 0
- Neubrandenburg 0395 430 11 0
- Lubmin 038354 450 22

Unterstützung für Haus und Hof!

VOLVO Radlader L30  
1,8 t - 5 t

Miete mich ab:

90,00 €

Netto/ Tag

Minibagger EC18

Miete mich ab:

85,00 €

Netto/ Tag

Öffnungszeiten:

Demmin	Mo. - Do. 7.00 - 17.00 Uhr	Fr. 7.00 - 16.45 Uhr
Malchin	Mo. - Fr. 7.00 - 17.00 Uhr	
Neubrandenburg	Mo. - Do. 7.00 - 17.00 Uhr	Fr. 7.00 - 15.45 Uhr



# Ausflugs- und Veranstaltungstipps



## Kartoffelfest

08. September 2019 ab 10 Uhr

Traditionelle Kartoffelernte  
Festumzug mit Pferden und Erntewagen  
„Mecklenburger Cowboy“ Jan Tessin live  
Krönung der Alt Schweriner Kartoffelfestkönigin  
Schlemmereien rund um den Erdapfel  
Buntes Kinderprogramm  
Kartoffelrallye u.v.m



**AGRONEUM**  
Alt Schwerin



*Landwirtschaft erleben.*

Achter de Isenbahn 1  
17214 Alt Schwerin  
Tel.: 039932 47450  
Fax: 039932 474520  
info@agroneum-altschwerin.de  
www.agroneum-altschwerin.de



Mein Traumurlaub:  
"Spaß für die  
ganze Familie!"



Machen Sie Urlaub im Land der tausend Seen –  
im Ferienpark Lenz an der Mecklenburgischen Seenplatte!



**Ferienhäuser & Ferienwohnungen**  
**FERIENPARK LENZ**

17213 Malchow/OT Lenz ... da fühlt sich mich wohl!

**JETZT BUCHEN!**

**Mobil:** 0178 / 531 95 13

**Telefon:** 039932 / 82 52 01

**E-Mail:** info@ferienkontor-mv.de

**www.ferienpark-lenz.de**



# STELLEN Markt

Weitere Stellenangebote online unter

wittich.de/  
jobboerse



© Antonogulian - stock.adobe.com

© Antonogulian - stock.adobe.com

## Mobile Jobsuche einfach & schnell

### Die LINUS WITTICH Jobbörse

1. Mit dem Smartphone QR-Code scannen oder im Internet-Browser die Adresse: **wittich.de/jobboerse** aufrufen.
2. Im Suchfeld gewünschten Job, Ort oder Unternehmen abfragen.
3. Stellenangebot auswählen.
4. Bewerbungsart wie z.B. Telefon, E-Mail oder WhatsApp auswählen. (Die Bewerbungsarten stehen als Symbole unter der Anzeige)
5. Abschicken oder Anrufen ... und schon fertig.

Mit einem Klick zum Job



## Für Arbeitgeber:

Sie sind auf der Suche nach neuen Mitarbeitern?

Erreichen Sie potentielle Mitarbeiter jetzt noch besser mit unserer Jobbörse.

### Manuela Köpp

Tel. 039931-57947

Mail [m.koepp@wittich-sietow.de](mailto:m.koepp@wittich-sietow.de)

## PHYSIOTHERAPIE D. MEDWED

sucht für die Praxis zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### Verstärkung,

gern auch Berufseinsteiger (mit abgeschlossener Physiotherapieausbildung). Vollzeit oder Teilzeit möglich. Überdurchschnittliche Bezahlung. Unterstützung bei Fortbildung und Wohnungssuche.

Bewerbungen per Mail:

PhysioMedwed@gmail.com

per Post: Physiotherapie D. Medwed  
Mühlenstraße 7, 19386 Lübz



## WIR SUCHEN DICH!!!

Ausbildung zum

### Elektroniker w/m/d

zum 01.09.2019

In der Fachrichtung Energie und Gebäudetechnik



## Stadtwerke Demmin GmbH

Jarmener Straße 67a  
17109 Demmin  
Tel. (03998) 27 22-0  
Fax 27 22-22

21.09.2019 – 4. Tag der Elektro-MOBILITÄT

Der Lebenslauf stellt für viele Arbeitgeber und Personalfachleute die wichtigste Grundlage für die Beurteilung der eingehenden Bewerbungen dar. Denn aus den Angaben des Lebenslaufes verschafft sich der Arbeitgeber einen ersten Überblick über den bisherigen schulischen und beruflichen Werdegang des Stellenbewerbers. Treffen die Erwartungen nicht zu, wird man sich kaum die Mühe machen, die weiteren eingereichten Bewerbungsunterlagen, wie etwa Schul- und Arbeitszeugnisse oder sonstige Qualifikationsnachweise, einer intensiveren Betrachtung zu unterziehen, der Fall ist abgehakt!

# AUTO AKTUELL



**Wir kaufen  
Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944-36160 www.wm-aw.de Fa



Fotos: pixabay.com

## Keine Chance für Marder

### Ultraschall schützt tierfreundlich und effektiv vor Schäden am Auto

(djd). Wessen Auto schon einmal von einem Marder heimgesucht wurde, weiß, wie kostspielig solch ein Besuch werden kann. Die Restwärme des Motors und auch der Geruch von Artgenossen aus einem anderen Revier, in dem das Auto stand, zieht die Tiere förmlich an. Sie krabbeln von unten in den Motorraum und durchbohren dort mit ihren spitzen Zähnen Leitungen und deren Ummantelungen. An dieser Stelle ist es wichtig zu wissen, dass es ausschließlich Jägern erlaubt ist, diese Raubtiere zu verfolgen. Dies wird im Jagdrecht und Tierschutzgesetz geregelt. Um das eigene Grundstück und vor allem das geparkte Auto frei von

Mardern zu halten, sind also tierfreundliche Lösungen gefragt. Ultraschallwellen etwa, die für das menschliche Ohr in der Regel nicht wahrnehmbar sind, vertreiben die Tiere effektiv, ohne ihnen dabei zu schaden.

### Marderschutz für Garage, Carport und Haus

Aufgebissene Zündkabel, zerstörte Isolierungen oder zerbissene Antennenkabel, so sehen typische Schäden durch Marderbisse an geparkten Autos aus. Für eine effektive und gleichzeitig tierschutzgerechte Abhilfe sorgen Ultraschallvertreiber wie der „Voss. sonic 360“. Aufgrund der flachen Bauweise lässt sich das Gerät ganz einfach unter oder über dem Auto platzieren. Dazu stellt der Fahrzeugbesitzer das angeschaltete Gerät ins Carport oder die Garage und fährt mit dem Auto darüber. Ebenso ist es möglich, das Gerät dauerhaft an der Carport-Decke zu befestigen. Falls sich ein Marder nähert, wird ein Ultraschallton ausgelöst, der den Schädling zuverlässig vertreibt. Unter [www.weidezaun.info](http://www.weidezaun.info) gibt es ausführliche Informationen und weitere Tipps zum Schutz vor Mardern.

### Ultraschall unangenehm für Marder

Während die meisten Geräte einen Bereich von 90 bis 180 Grad abdecken, sorgt dieser Marderschreck für eine umfassende 360-Grad-Erfassung und -Beschallung. Nach dem Aufstellen und Einschalten müssen sich die Bewohner um nichts mehr kümmern. Ein Infrarot-Sensor registriert, wenn sich ein Tier nähert und löst daraufhin einen Ultraschall-Warnton aus. Das menschliche Ohr kann das Geräusch nur in seltenen Fällen wahrnehmen. Der Marder hingegen hört die Ultraschalltöne umso deutlicher und wird dadurch verunsichert. Schnell sucht der Vierbeiner das Weite.



Direkter Schutz ohne viel Montageaufwand: Der „Ultraschallvertreiber“ wird angeschaltet unter dem Auto positioniert oder an der Garagen- oder Carportdecke befestigt.

Foto: djd/www.weidezaun.info



## Der Neue

### Seat Tarraco 7 Sitze

**Kommen Sie zur Probefahrt!**

<b>SEAT Ibiza SC Style Copa</b> <b>63 kW/86 PS EZ 08/11</b> grau, Außenspiegel elektr., Assistenzfahrlicht, Bedienelemente für Radio und Telefon, Berganfahrassistent, Climatronic, ESP, Tempomat, Vorders. höhenverstellbar, Leichtmetallräder, Nebelscheinwerfer, Radio/CD, Sitzheizung, Reifenkontrollanzeige, Bordcomputer, ... <b>121.520 km 6.300 €</b>	<b>SEAT Ateca 2.0 TDI Allrad</b> <b>Xcellence - EU 6</b> <b>110 kW/150 PS EZ 07/16</b> weißmet., LED-Scheinwerfer u. Tagfahrlicht, Navigation inkl. Full-Link, USB/Aux., Bluetooth mit Freisprechanlage, Multifunktionslenkrad, Winterpaket, Spurhalteassistent, Fernlichtassistent, autom. Distanzregu. ACC, Climatronic, Nebelscheinwerfer, Außenspiegel el. auskl./beheizbar, Geschwindigkeitsregelanlage, schlüsselloses Schließ- u. Startsystem, Mittelarmlehne vorn u. hinten <b>41.000 km 24.700 €</b>	<b>VW Scirocco Coupé 1.4 TSI</b> <b>118 kW/160 PS EZ 12/09</b> schwarz, 3-türig, Sportfahrwerk, 6-Gang-Getriebe, Fensterheber elektr., Außenspiegel elektr., Nebelscheinwerfer, Mittelarmlehne, Vordersitze beheizbar, Klimaanlage, Radio, MP3, AUX-Anschluss, Sportsitze vorn, ZV, Leichtmetallfelgen <b>63.800 km 10.900 €</b>
<b>SEAT Altea XL</b> <b>92 kW/125 PS EZ 01/12</b> rot, Climatronic, NSW, Außensp. el., Fensterh. el., Zentralverriegelung, 6-Gang-Schaltung, Bordcomputer, Radio/CD, Vorders. höhenverstellbar, Alufelgen, Reifenkontrollanz., Geschwindigkeitsreg., Sitzh. vorn, Einparkh. v. u. h., Mittelarmlehne v. u. h., Navigation, Hängerzug, neuer Motor <b>85.000 km 11.800 €</b>	<b>SEAT Leon Style</b> <b>77 kW/104 PS EZ 01/12</b> candy-weiß, bei 85tkm neuer Motor, Klimaanlage, 6-Gang, Außenspiegel elektr. anklappbar u. elektr. einstell-/beheizb., Berganfahrassistent, Climatronic, FCKW-frei, ESP, GRA, Alu, Bordcomputer, Nebelscheinwerfer <b>162.300 km 6.700 €</b>	<b>SEAT Leon Style</b> <b>77 kW/105 PS EZ 06/13</b> blau-metallic, Climatronic, Sitzheizung, Nebel, ZV, el. Fensterheber, Außenspiegel el., Einparkhilfe hinten, ABS, ESP, Radio, Geschwindigkeitsregulierung, 6-Gang-Getriebe, Telefonvorbereitung, Bordcomputer <b>48.900 km 12.750 €</b>
<b>Renault Clio 1.2 Expression</b> <b>55 kW/75 PS EZ 06/10</b> graumet., ABS, 6x Airbag, ESP, Servo, ZV m. Fb., NSW, Klima, Radio m. CD, AUX-in, Fahrersitz + Lenkrad höhenverst., Bordcomputer, Isofix <b>78.500 km 4.850 €</b>	<b>Mercedes B 170</b> <b>85 kW/116 PS EZ 09/08</b> silber, Sitzheizung vo., el. AS, ZV, Klima, el. Fh, ABS, ESP, Bordcomp., Berganfahrhilfe, Licht- u. Sichtpaket <b>50.000 km 8.900 €</b>	<b>SEAT Altea XL Style</b> <b>92 kW/125 PS EZ 07/09</b> uranograumetallic, Einparkhilfe, Leichtmetallräder, 6-Gang, 8 Lautsprecher, elektr. Außenspiegel, Climatronic, ESP, elektr. Fensterheber, Bordcomputer, Radio/CD, ... <b>115.200 km 7.700 €</b>



**Brauereistr. 6 | 17159 DARGUN | Tel. 039959/2 01 80**

**GLEITSICHTWOCHE**

Komfortgläser* inkl. Fassung	299 €
Freiformgläser* inkl. Fassung	499 €
Premiumgläser* inkl. Fassung	699 €

Alle Kunststoffgläser inkl. Hartschicht und Superentspiegelung  
\*Aktion gilt für sph +/- 8 dpt cyl 4 dpt Add 3,00 dpt



OPTIK LENZ

Treptower Str. 27 · 17109 Demmin  
 Tel.: 03998/222331

Das Angebot gilt bis 30.09.2019.



CONCORDIA

Versicherungen



Service-Büro Michael Gitschow

Treptower Straße 32 a · 17109 Demmin  
 Tel. 03998/285614 · Fax 03998/285613

Wir sind für Sie da:  
 Montag bis Freitag von 9.00 - 13.00 Uhr  
 Dienstag von 14.00 - 16.00 Uhr  
 Donnerstag von 14.00 - 18.00 Uhr  
 und nach Vereinbarung.

Unterstützung erhalten wir auch von Frau Soohs  
 am Dienstag von 9.00 - 12.00 Uhr und  
 am Donnerstag von 14.00 - 17.00 Uhr.

Stück für Stück zum Erfolg, mit uns!

Ihr persönlicher Ansprechpartner: **Mario Heinzl**  
 0171 97157 - 32, [m.heinzl@wittich-sietow.de](mailto:m.heinzl@wittich-sietow.de)



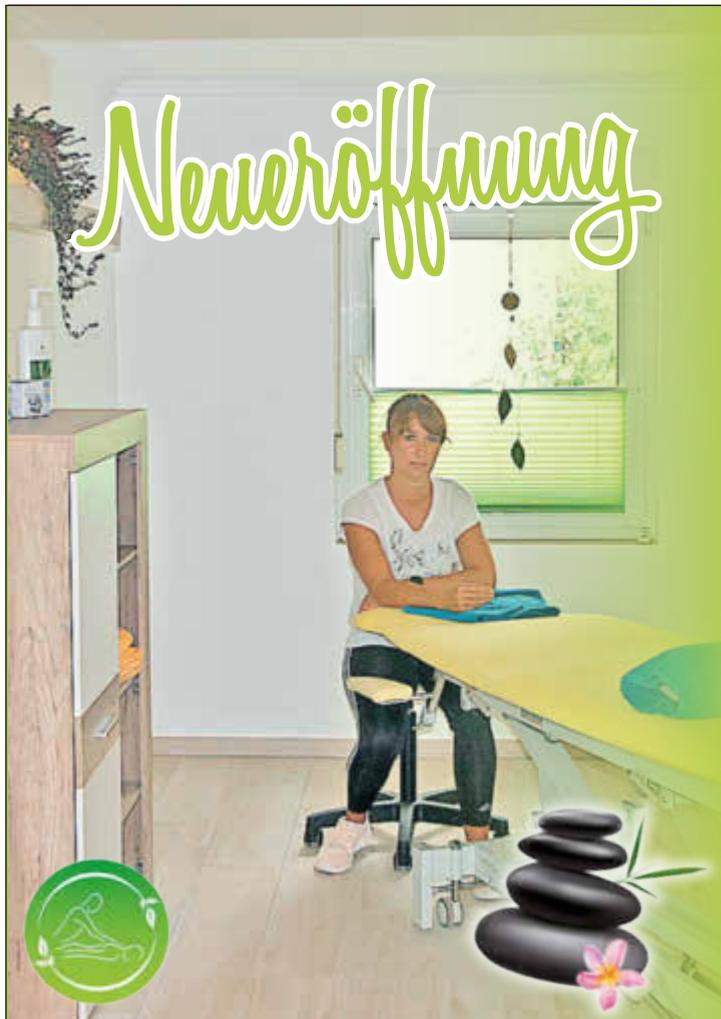
LINUS WITTICH

Röbeler Str. 9 · 17209 Sietow  
 Tel. 039931/579-0, Fax 57930  
 E-Mail: [anzeigen@wittich-sietow.de](mailto:anzeigen@wittich-sietow.de)

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

Neueröffnung




Am 02.09.2019 eröffnet  
 in der Mozartstraße 25,  
 17109 Demmin eine  
 Massagepraxis.

Unsere Leistungen:

- Präventionsmassagen
- Wellnessmassagen
- weitere Angebote auf Anfrage

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

Inhaber: Kathrin Gliege  
 Mozartstraße 25  
 17109 Demmin  
 Tel. 03998/2597760  
 Fax 03998/2828214



... seit 2014 für  
Sie in Demmin.

**Vertrauen, Zukunft, Service, Familie, Beratung!**

*Ich bedanke mich  
bei meinen Mitarbeitern, allen Kunden,  
Geschäftspartnern und Freunden für das Vertrauen,  
die Treue und die Zuverlässigkeit. Wir alle  
zusammen freuen uns auf viele weitere Jahre mit  
Ihnen!*



... seit 2014 für  
Sie in Demmin.



**Clara-Zetkin-Str. 29 | 17109 Demmin Hansestadt | Telefon: 0 39 98.2 09 89 60  
bianca.schindler@allianz.de | www.allianz-heyne.de**



## Wir feiern 35 Jahre Peene Werkstätten GmbH

Am 06. September feiern wir von 8.30 - 15.00 Uhr zusammen mit unseren Mitarbeitern, Verwandten, Betreuern, Freunden oder Interessierten unser Jubiläum in Demmin, Drönnewitzer Straße 47.

Vertreter der Dachverbände, angrenzender Landkreise, der Hansestadt, Unternehmen aus unserer Region und anderer sozialer Einrichtungen werden erwartet um diesen Tag mit uns zusammen zu feiern.

In diesem Zeitraum kann es im Bereich der Drönnewitzer Straße in 17109 Demmin zu Verkehrsbehinderungen kommen.

Wir danken für Ihr Verständnis.